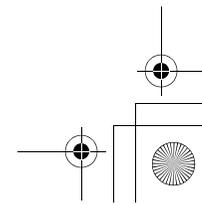
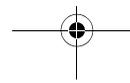
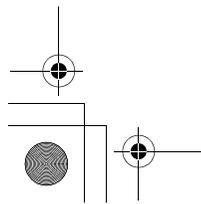
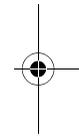
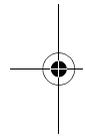
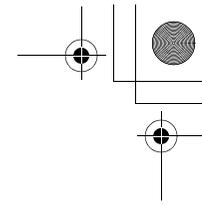
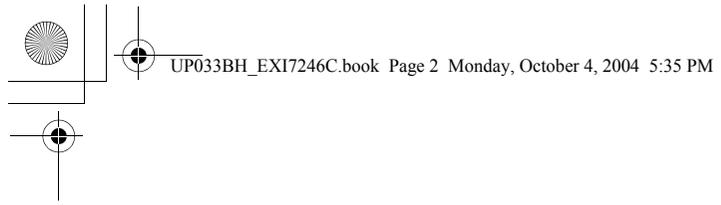


Uniden®

EXI 7246

**Guía de
referencia
rápida**

OWNER'S MANUAL



EXI7246/EXI7246C

1º Paso Inspección del contenido del embalaje

Asegúrese de que haya recibido los siguientes artículos en el paquete (la cantidad de artículos puede variar según el modelo que haya comprado)



2º Paso Instalación y carga de la pila para el receptor

Nota ¡Use **SOLAMENTE** el paquete de pilas recargable de Uniden suministrado con su nuevo teléfono!

1 Quite la tapa.



2 Conecte el paquete de pilas con la polaridad correcta.



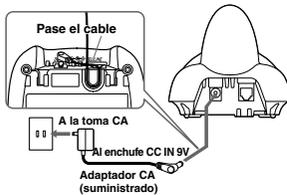
3 Reponga la tapa.



www.uniden.com

3º Paso Programación de la base

1 Conecte el adaptador CA en el enchufe (amarillo) CC IN 9V.



2 Conecte el adaptador CA en una toma de 120V CA.

Nota ¡Use **SOLAMENTE** el adaptador CA de Uniden suministrado con su teléfono!

4º Paso Carga del receptor

Coloque el receptor en la base. Asegúrese de que el LED de carga se ilumine.



Cargue el receptor de 15 a 20 horas.

Cargue el paquete de pilas totalmente colocando el receptor en la base antes de usar el teléfono.

5º Paso Conexión de la línea telefónica

1 Conecte un extremo de la línea telefónica en el enchufe TEL LINE en la base.



2 Conecte el otro extremo en el enchufe telefónico de la pared.

6º Paso Realización y recepción de llamadas

Para hacer una llamada

- Oprima **talk/flash**.
- Espere por el tono de marcación.
- Marque el número deseado.



Para recibir una llamada

Levante el receptor y oprima **talk/flash**.



Para colgar una llamada

Oprima **end** o devuelva el receptor a la base.



Características adicionales

Para más información sobre estas y otras características, le rogamos que consulte su Manual del usuario. Para su conveniencia, hemos listado abajo unas características importantes, las cuales le ayudarán a programar su nuevo teléfono inalámbrico de Uniden.

Programación del receptor/base:

- Ajuste del volumen del timbre y del auricular → P.17
- Programación del volumen del timbre → P.15
- Programación de la marcación por tono/pulso → P.14

Identificación de llamadas (Caller ID):

Programe la Identificación de llamadas en Llamadas en espera (CIDCW) → P.12

Nota: Usted debe estar suscrito al servicio de Identificación de llamadas con su proveedor de telefonía local para poder usar las características de Caller ID y de CIDCW

Consulte su manual del usuario para operaciones más detalladas.

Si tiene preguntas, comuníquese con nuestra Línea Roja para el Consumidor en el (800) 297-1023. Para comprar partes y accesorios genuinos de Uniden, comuníquese con nuestro Departamento de Partes de Uniden en el (800) 554-3988.

Contenido

GUÍA DE REFERENCIA RÁPIDA

Bienvenida/Características

Controles y Funciones

Términos usados en este manual

Primeros pasos

Instalación del teléfono

- A. Escoja la mejor localidad
- B. Instalación del paquete de pilas en el receptor
- C. Conexión de la base y carga del receptor
- D. Instalación de la base en la pared
- Instalación de la pinza para la correa
- Instalación de los audífonos

Programación básica

- Activación AutoTalk
- Activación de la Identificación de llamadas de Llamadas en espera (CIDCW)
- Inserción del código del área
- Selección del modo de marcación
- Programación del lenguaje
- Selección del tono y del volumen del timbre

Funciones

- Uso de su teléfono
- Realización y recepción de llamadas
- Ajuste del volumen del auricular
- Cambio a la marcación por tono
- Salida del área de cobertura
- Selección de un canal diferente
- Búsqueda del receptor
- Uso de la llamada en espera
- Indicador de mensajes de voz en espera

1
3
4
5
6
6
6
7
8
9
10
11
12
12
12
12
13
13
14
14
15
16
16
16
17
18
18
18
19
19
20

RocketDial

- RocketDial
- Almacenamiento en el botón RocketDial
- Uso de la memoria de la marcación rápida**
- Uso de la memoria de marcación rápida
- Almacenamiento de nombres y números en la memoria de marcación rápida
- Almacenamiento de mensajes de Identificación de llamadas en la memoria para la marcación rápida
- Realización de llamadas con la marcación rápida

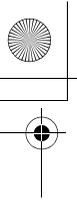
Características de la Identificación de llamadas (Caller ID)

- Identificación de llamadas (Caller ID) e Identificación de llamadas de Llamadas en espera (CIDCW)
- Cuando el teléfono suena
- Visualización de la lista de los mensajes de Caller ID
- Borrado de información de la lista de Caller ID
- Realización de una llamada con la lista de Caller ID

Información adicional

- Cambio del código digital de seguridad
- Notas sobre las fuentes de energía
- Información general
- Solución de problemas
- Daños ocurridos por consecuencia de líquido
- Precauciones y garantía
- Noticia de la I.C.
- Índice
- Lista de la memoria

21
21
21
22
22
25
26
27
27
27
28
29
30
31
31
32
34
35
37
40
40
41
42



Bienvenida

Enhorabuenas en su compra de un teléfono inalámbrico de Uniden. Este teléfono está diseñado y fabricado con unas reglas exactas para confianza, larga vida y una función excelente.

Nota: Algunas ilustraciones en este manual pueden diferenciar de la unidad actual para poder dar una mejor explicación. El color de su teléfono inalámbrico puede variar.



Como socio de Energy Star[®], Uniden ha determinado que este producto o los modelos del producto cumplen con los reglamentos de eficiencia en energía de Energy Star[®].

Energy Star[®] es una marca registrada de los Estados Unidos.

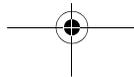
Características

- Tecnología de alcance extendido de 2.4 GHz
- Pantalla de tres líneas retroiluminada
- Identificación de Llamadas (Caller ID) e Identificación de Llamadas de Llamadas en Espera
- Marcación por memoria de 10 números telefónicos
- RocketDial[®] de un solo toque
- Repetición del último número marcado
- Indicador de mensajes de voz en espera
- Ayuda en Inglés, Francés o en Español
- Marcación por pulso/tono
- Búsqueda del receptor
- Control del volumen del auricular
- Control del volumen del timbre
- Compatibilidad con aparatos auditivos
- Rastreo automático de 20 canales

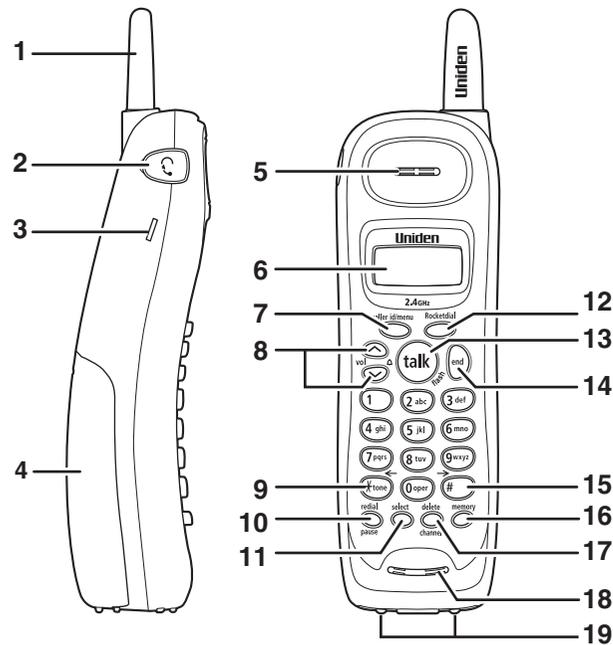
Asegúrese de visitar nuestra página web: www.uniden.com

Uniden[®] y RocketDial[®] son marcas registradas de Uniden America Corporation. AutoTalk, AutoStandby, UltraClear Plus, Random Code, y AutoSecure son marcas registradas de Uniden America Corporation.

www.uniden.com



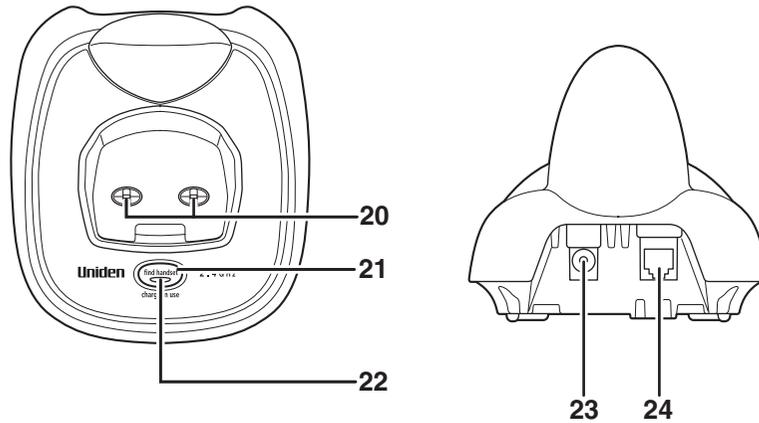
Controles y Funciones



1. Antena del receptor
2. Enchufe para un audífono adicional
3. Agujero para la pinza de la correa
4. Compartimiento de la pila del receptor
5. Auricular del receptor
6. Pantalla LCD
7. Botón Caller ID/menu (pág. 12 y 27)
8. Botón \wedge / ∇ /vol/ \triangle para el volumen del auricular, el volumen del timbre y el desplazamiento (pág. 12, 15 y 17)
9. Botón \ast /tone/ \leftarrow para el cursor izquierdo (pág. 18 y 22)
10. Botón redial/pause (pág. 17 y 24)
11. Botón select (pág. 12)
12. Botón RocketDial (pág. 21)
13. Botón talk/flash (pág. 16 y 19)
14. Botón end (pág. 16 y 17)
15. Botón $\#$ / \rightarrow para el cursor derecho (pág. 22)
16. Botón memory (pág. 22)
17. Botón delete/channel (pág. 18, 22 y 29)
18. Micrófono del receptor y altavoz del timbre
19. Contactos de carga del receptor

[4] CONTROLES Y FUNCIONES

www.uniden.com



- 20. Contactos de carga de la base
- 21. Botón para encontrar el receptor (pág. 19 y 31)
- 22. Charge/in use y LED VMWI (Indicador de mensajes de voz en espera)
- 23. Enchufe DC IN 9V
- 24. Enchufe para la línea telefónica

Términos usados en este manual

- Modo de espera - El receptor puede estar en la base o fuera de la base, pero NO está en uso. El botón **talk/flash** no ha sido presionado y no hay tono de marcación.
- Modo de conversación - El receptor está fuera de la base y el botón **talk/flash** ha sido presionado, y un tono de marcación está presente.
- CID-Caller ID (Identificación de llamadas)
- CIDCW - Identificación de llamadas de llamadas en espera
- RocketDial- Marcación rápida con un solo toque.

www.uniden.com

CONTROLES Y FUNCIONES [5]

nota

Si su domicilio tiene un equipo de alarma conectado a su línea telefónica con un alambrado especial, asegúrese de que la instalación del sistema no incapacite su equipo de alarma.

Si tiene preguntas sobre que podría incapacitar su equipo de alarma, comuníquese con su empresa telefónica o con un instalador calificado.

Instalación del teléfono

Siga los pasos siguientes:

- A. escoja la mejor localidad
- B. Instalación del paquete de pilas en el receptor
- C. Conexión de la base y carga del receptor
- D. Instalación de la base en la pared

A. Escoja la mejor localidad

Antes de escoger la localidad para su nuevo teléfono considere lo siguiente:

Evite fuentes de calor, así como los radiadores, tubos de ventilación y luz solar.

Evite las televisiones y otros aparatos electrónicos.

Evite fuentes de ruido, así como una ventana que de a una calle con mucho tráfico.

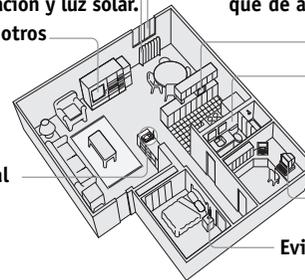
Evite los hornos de microondas.

Evite la humedad excesiva, temperaturas extremadamente bajas, polvo, vibraciones mecánicas, o choques.

Escoja una localidad central

Evite los ordenadores personales (PC)

Evite otros teléfonos inalámbricos.



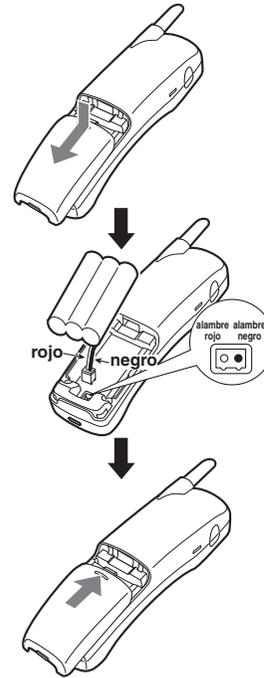
- La localidad debe estar cerca de un enchufe telefónico y de una toma de electricidad continua que no se pueda apagar.
- Mantenga la base y el receptor lejos de fuentes de ruido eléctrico así como motores y luces fluorescentes.
- La base se puede colocar encima de una mesa, en un mostrador, o montada con una placa normal de pared.
- Debe de haber bastante espacio para extender la antena totalmente.

B. Instalación del paquete de pilas en el receptor

El receptor es alimentado por un paquete de pilas recargable. La pila se recarga automáticamente cuando se pone el receptor en la base.

- 1) Oprima en la parte para abrir la tapa de la pila (use la muesca para tener un mejor agarre) y deslícela hacia abajo para quitarla.
- 2) Conecte el conector del paquete de pilas (alambre rojo y negro) en el enchufe dentro del compartimiento para la pila (los agujeros del conector solamente encajan de una manera).
Combine los colores de los alambres con la etiqueta de polaridad en el compartimiento, conecte la pila y escuche por un clic para asegurar la conexión.
- 3) Antes de reemplazar la tapa, asegúrese de que el paquete de pilas esté conectado seguramente estirando un poco de los alambres de la pila. Luego, reponga la tapa deslizándola hacia arriba hasta que encaje en sitio.
- 4) Coloque el receptor en el cargador con el teclado hacia delante.

www.uniden.com



- Use solamente el paquete de pilas recargable (BT-905) de Uniden suministrado con su teléfono inalámbrico.
- Puede obtener pilas de repuesto en el departamento de partes de Uniden en el (800) 554-3988, de lunes a viernes desde las 8 de la mañana hasta las 5 de la tarde, u online en www.uniden.com

PRIMEROS PASOS [7]

PRIMEROS PASOS



• Use **solamente el adaptador CA (AD-0001) suministrado. No use ningún otro adaptador.**

• Coloque el cable de la corriente de una manera que no produzca un peligro de tropiezo y no lo coloque en donde pueda ser dañado y de esa manera crear un peligro eléctrico o de incendio.

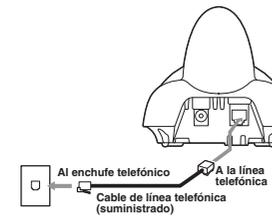
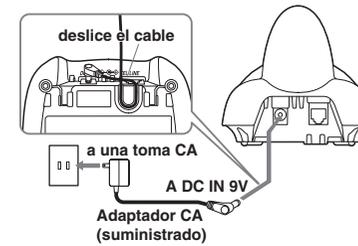
C. Conexión de la base y carga del receptor

- 1) Conecte el adaptador CA en el enchufe **DC IN 9V** y en un toma general de electricidad de 120 V CA en la pared.
- 2) Coloque el receptor en la base con el teclado hacia delante.
- 3) Asegúrese de que el LED de **charge/in use** se encienda. Si el LED no se enciende, investigue si el adaptador CA está conectado y si el receptor está haciendo buen contacto con los contactos de carga de la base.



- Conecte el adaptador CA en un enchufe de potencia continua.
- Coloque la base cerca de un enchufe CA para que pueda desenchufar el adaptador CA fácilmente.

- 4) Cargue el receptor por lo menos de 15 á 20 horas antes de conectarlo a la línea telefónica.
- 5) Una vez que el paquete de pilas esté completamente cargado, conecte el cable de la línea telefónica en el enchufe **TEL LINE** y en un enchufe telefónico. Si su enchufe telefónico no es modular, comuníquese con su compañía telefónica para recibir ayuda.

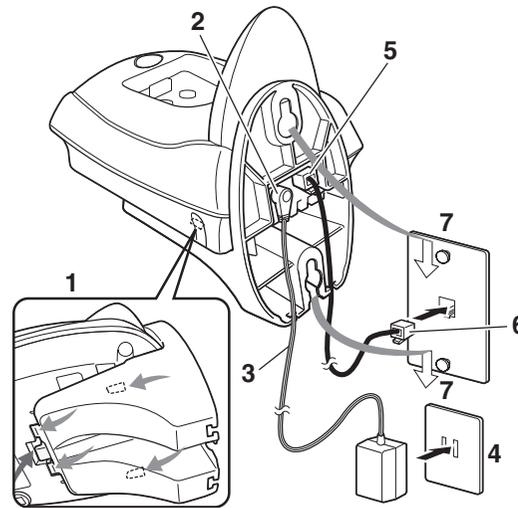


D. Instalación de la base en la pared

Montaje en una placa estándar de pared

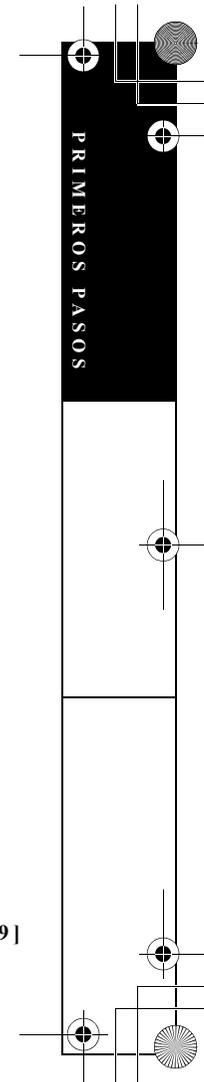
Este teléfono se puede montar en cualquier placa telefónica de pared.

- 1) Conecte la base con el adaptador de montaje para la pared y deslícelo sobre las ranuras en la parte inferior de la base con la lengüeta presionada.
- 2) Conecte el adaptador CA en el enchufe **DC IN 9V**.
- 3) Coloque el cable del adaptador CA dentro del canal moldeado como se enseña.
- 4) Conecte el adaptador CA en una toma general de 120 V CA en la pared.
- 5) Conecte el cable de la línea telefónica en el enchufe **TEL LINE**. Coloque el cable dentro del canal moldeado de la manera que se enseña.
- 6) Conecte el cable de la línea telefónica en el enchufe telefónico.
- 7) Alinee los agujeros de montaje en la base con los postes de montaje en la pared. Empuje hacia adentro y hacia abajo, hasta que el teléfono esté colocado firmemente.



www.uniden.com

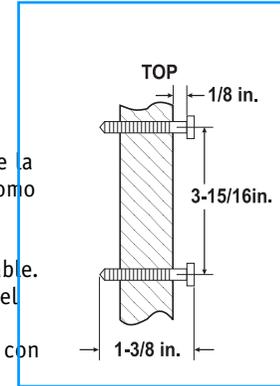
PRIMEROS PASOS [9]



Montaje directo en la pared

Si no tiene una placa estándar de pared, usted puede montar el teléfono directamente en la pared. Antes de montar su teléfono, considere lo siguiente:

- Evite los cables eléctricos, tuberías, u otros artículos detrás de la localidad para el montaje. La inserción de tornillos en áreas como estas puede ser peligrosa.
- Trate de montar su teléfono dentro de 5 pies de un enchufe telefónico que funcione, para evitar una largura excesiva de cable.
- Asegúrese de que el material de pared sea capaz de sostener del peso de la base y el receptor.
- Use tornillos #10 (con una largura mínima de 1-3/8 pulgadas) con aparatos de anclaje apropiados para la pared.



- 1) Inserte dos tornillos de montaje en la pared (con los aparatos de anclaje apropiados), 3-15/16 pulgadas aparte. Permita 1/8 de una pulgada más o menos entre la pared y las cabezas de los tornillos para montar el teléfono.
- 2) Consulte los pasos del 1 al 7 en la pág. 9 para montar el teléfono.

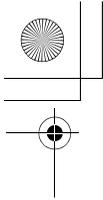
Instalación de la pinza para la correa

Para conectar la pinza

Inserte la pinza en los agujeros en cada lado del receptor. Oprima hacia abajo hasta que encaje.

Para quitar la pinza

Estire los dos lados de la pinza para soltarla de los agujeros.

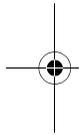


Instalación de los audífonos

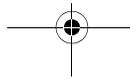
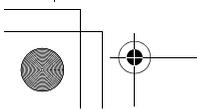
Usted puede utilizar su teléfono con unos audífonos opcionales, el Uniden HS910.

Para usar esta característica, inserte el audífono en el enchufe para estos. Su teléfono está preparado para conversaciones a manos libres.

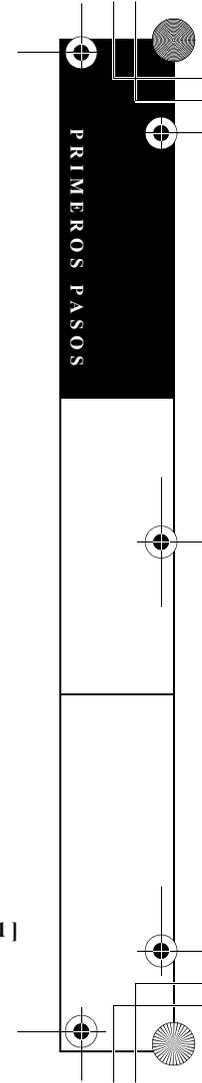
(Los audífonos se pueden comprar, llamando al Departamento de Partes de Uniden, o visitando la página oficial de Uniden. Consulte la pág. 34).



www.uniden.com



PRIMEROS PASOS [11]



Programación básica

Existen cinco opciones que usted necesitará programar: AutoTalk, CIDCW (Identificación de llamada de llamadas en espera), el código del área, el modo de marcación y el lenguaje.

Activación AutoTalk

AutoTalk le permite contestar el teléfono simplemente levantando el receptor de la base. No necesitará oprimir ningún botón.

- 1) Cuando el teléfono esté en el modo de espera, oprima y mantenga el botón **caller id/menu**. La pantalla siguiente aparecerá.
- 2) Oprima el botón **select** para activar AutoTalk.
- 3) Oprima el botón **end** para terminar la programación. El receptor volverá al modo de espera.

```
▶Cont auto :Act
CIDCW      :A#9
Código área:345
```

Activación de la Identificación de llamadas de Llamadas en espera (CIDCW)

El Caller ID le permite ver el nombre y el número de la persona que llama antes de contestar el teléfono. La Identificación de llamadas de Llamadas en espera (CIDCW) le permite ver el nombre y el número de una persona que llama cuando usted está contestando otra llamada.

Usted debe suscribir el servicio de Identificación de Llamadas con su compañía telefónica local para usar esta característica.

- 1) Cuando el teléfono esté en el modo de espera, oprima y mantenga el botón **caller id/menu**. La pantalla siguiente aparecerá.

```
▶Cont auto :Act
CIDCW      :A#9
Código área:345
```

- 2) Oprima el botón **▼/vol/▲** para seleccionar CIDCW.
- 3) Oprima el botón **select** para cambiar y activar la Identificación de llamadas de Llamadas en espera.
- 4) Oprima el botón **end** y devuelva el receptor a la base para terminar la programación. El receptor volverá al modo de espera.

```
Cont auto :Act
▶CIDCW   :A99
Código área:345
```

Inserción del código del área

Si usted inserta un código del área de tres dígitos en la opción Area Code, el código del área local no aparecerá en el Caller ID de sus mensajes. No programe esta opción, si su área requiere una marcación de 10 dígitos. Cuando esté revisando los mensajes de Caller ID, usted verá solamente el número local de siete dígitos. Para llamadas recibidas fuera de su código local, usted verá un número de 10 dígitos.

- 1) Cuando el teléfono esté en el modo de espera, oprima y mantenga el botón **caller id/menu**. La pantalla siguiente aparecerá.
- 2) Oprima el botón **▼/vol/▲** dos veces para seleccionar Area Code.
- 3) Oprima el botón **select**. Si un código del área ya fue almacenado, el teléfono lo exhibirá.
- 4) Use los botones numéricos **(0 - 9)** para insertar el código del área de 3 dígitos. Si comete un error, use el botón **delete/channel** para borrarlo.
- 5) Oprima **select**. Un tono de confirmación sonará.
- 6) Oprima el botón **end** para terminar la programación. El receptor volverá al modo de espera.

```
▶Cont auto :Act
CIDCW     :A99
Código área:345
```

```
Cont auto :Act
CIDCW     :A99
▶Código área:345
```

```
Cont auto :Act
CIDCW     :A99
Código área:345
```



nota

- Si no está seguro de su sistema de marcación, póngalo a marcación por tono. Realice una llamada de prueba. Si la llamada conecta, déjelo así; si no conecta cámbielo a la marcación por pulso.
- Si su sistema telefónico requiere la marcación por pulso y usted necesita enviar tonos DTMF en situaciones especiales durante una llamada, usted puede cambiar temporalmente a la marcación por tono. (Consulte la sección "Cambio a la marcación por tono" en la pág. 18).

Selección del modo de marcación

La mayoría de los sistemas telefónicos usan la marcación por tono. Sin embargo, algunos sistemas telefónicos todavía usan la marcación por pulso, así como en áreas rurales. Su teléfono de Uniden funciona con las dos marcaciones, la de tono y la de pulso. La programación implícita es la marcación por tono. Si su sistema telefónico usa la marcación por pulso, siga estos pasos para cambiar el modo de marcación.

- 1) Cuando el teléfono esté en el modo de espera, oprima y mantenga el botón **caller id/menu**. La pantalla siguiente aparecerá.
- 2) Oprima el botón **∇/vol/▲** tres veces para seleccionar Dial.
- 3) Oprima el botón **select** para ajustar el teléfono al modo de marcación por pulso.
- 4) Oprima el botón **end** para terminar el ajuste. El receptor volverá al modo de espera.

```
▶Cont auto :Act
CIDCW      :A#9
Código área:345
```

```
CIDCW      :A#9
Código área:345
▶Mrcación:Pulso
```

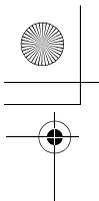
Programación del lenguaje

Usted puede escoger tres lenguajes: inglés, francés y español.

- 1) Cuando el teléfono esté en el modo de espera, oprima y mantenga el botón **caller id/menu**. La pantalla siguiente aparecerá.
- 2) Oprima el botón **∇/vol/▲** cuatro veces para seleccionar Language.
- 3) Oprima el botón **select** para seleccionar Eng, Fr., o Esp.
- 4) Oprima el botón **end** para terminar la programación. El receptor volverá al modo de espera.

```
▶Cont auto :Act
CIDCW      :A#9
Código área:345
```

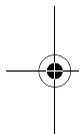
```
Código área:345
Mrcación:Pulso
▶Lenguaje  :Esp
```



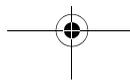
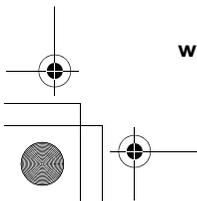
Selección del tono y del volumen del timbre

Su teléfono tiene cinco tonos diferentes de timbres y combinaciones de volumen de los que usted puede escoger.

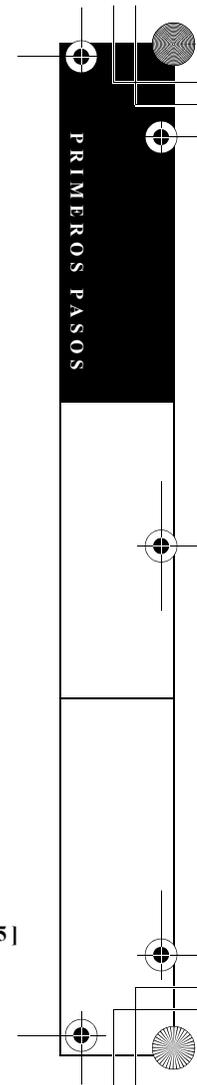
- 1) Con el teléfono en el modo de espera, oprima el botón \wedge /vol/  o \vee /vol/ .
- 2) El teléfono sonará los tonos diferentes del timbre en los volúmenes diferentes.
- 3) Cuando el teléfono suene el tono y el volumen del timbre que usted desee usar, oprima el botón *end*.



www.uniden.com



PRIMEROS PASOS [15]



nota

Consulte la página 12 "Programación básica" para activar la característica AutoTalk si lo desea.

Uso de su teléfono

Realización y recepción de llamadas

Realización de una llamada

- 1) Quite el receptor de la base.
- 2) Oprima el botón **talk/flash**.
- 3) Espere por el tono de marcación.
- 4) Marque el número.

0

- 1) Quite el receptor de la base.
- 2) Marque el número.
- 3) Oprima el botón **talk/flash**.

Recepción de llamadas

- 1) Quite el receptor de la base. (Si AutoTalk está activado, el teléfono contestará automáticamente la llamada cuando levante el receptor de la base).
- 2) Oprima el botón **talk/flash**.

0

- 1) Si el receptor está fuera de la base, oprima el botón **talk/flash** o cualquier otro botón numérico. (AutoTalk está activado).

Para terminar la llamada

Oprima el botón **end** y devuelva el receptor a la base.

Repetición del último número marcado

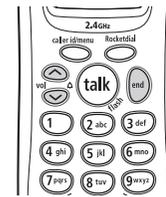
- 1) Quite el receptor de la base.
 - 2) Oprima el botón **talk/flash**.
 - 3) Espere por el tono de marcación.
 - 4) Oprima el botón **redial/pause**.
- 0
- 1) Quite el receptor de la base.
 - 2) Oprima el botón **redial/pause**.
 - 3) Oprima el botón **talk/flash**.

Ajuste del volumen del auricular

Para cambiar el volumen del auricular, oprima el botón **^/vol/▲** o **∇/vol/△** durante una llamada.

Silenciador temporal del timbre

Si el receptor está fuera de la base mientras que una llamada entrante está sonando, simplemente oprima el botón **end** para silenciar temporalmente el timbre. El timbre sonará con la próxima llamada entrante.



www.uniden.com

FUNCIONES [17]

FUNCIONES

nota

El circuito compander **UltraClear Plus™** elimina virtualmente el ruido de fondo. Esta tecnología innovativa, junta con 20 canales diferentes, le provee con la mejor recepción posible durante todas sus conversaciones.

Cambio a la marcación por tono

Si su compañía telefónica requiere la marcación por pulso, usted puede cambiar a la marcación por tono después que la llamada conecte. Esta característica es útil cuando necesita marcar por tono para poder comunicarse con servicios automáticos de bancos, menús de farmacias, menús de ayuda al consumidor, etc.



Si su teléfono está programado para marcar por pulso, haga su llamada normalmente. Una vez que la llamada conecte, oprima el botón *** / tone / ←**. Desde este momento, cualquier dígito que usted inserte será enviado como un dígito de tono. Cuando esta llamada termine, el teléfono cambiará automáticamente a la marcación por pulso.

Salida del área de cobertura

Durante una llamada, según como usted vaya alejando el receptor de la base el ruido aumentará. Si sale de los límites de la cobertura de la base, su llamada terminará dentro de 1 minuto.

Selección de un canal diferente

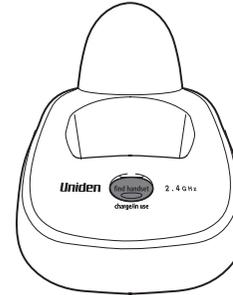
Si encuentra interferencia durante el uso del teléfono, usted puede cambiar el canal manualmente para una operación más clara. Mientras usa su teléfono, oprima el botón **delete/channel**. La pantalla exhibirá **Scanning**, indicando que el teléfono está cambiando a otro canal. Para más información sobre la interferencia, consulte la página 39 en "Precauciones".

Búsqueda del receptor

Para localizar el receptor, oprima el botón **find handset** en la base. El receptor sonará por 60 segundos.

La radiobúsqueda será cancelada cuando oprima cualquier botón en el receptor, el botón **find handset** en la base o si devuelve el receptor a la base.

La radiobúsqueda también será cancelada cuando el teléfono reciba una llamada entrante.



Uso de la llamada en espera



Si usted tiene el servicio de llamada en espera, usted puede recibir las llamadas mientras que está en la línea.

- 1) Si una llamada entra mientras que usted está en el teléfono, usted oír un tono de llamada en espera. Si usted tiene CIDCW activado, usted verá el nombre y el número de la persona que llama.
- 2) Oprima el botón **talk/flash** para aceptar la llamada en espera. Después de una corta pausa, usted oír la nueva persona.
- 3) Para volver a la llamada original, oprima el botón **talk/flash** otra vez.

nota Usted debe suscribir el servicio de llamada en espera con su compañía telefónica local.

www.uniden.com

nota

Usted debe suscribir el servicio de mensajería vocal de su compañía telefónica para poder usar esta característica. La compañía del servicio de mensajería vocal le proveerá con el número de acceso.

Indicador de mensajes de voz en espera

Si usted suscribe el servicio de mensajería vocal, usted puede usar su teléfono inalámbrico para tener acceso a su buzón de correo de voz. El LED **charge/in use** en la base de su teléfono destellará siempre que tenga mensajes esperando en su buzón de correo de voz.

Simplemente, marque el número de acceso suministrado por su proveedor de mensajería vocal para entrar en su buzón. Usted puede programar el número de acceso a su buzón de correo de voz en una ubicación de marcación rápida.

Si el indicador de mensaje de voz en espera se queda encendido después de haber escuchado sus mensajes, oprima y mantenga el botón **find handset** por 5 segundos. Esto reiniciará el indicador.

RocketDial

RocketDial es un botón de un sólo toque de marcación rápida. Almacene el número más importante o más frecuentemente llamado en el botón **RocketDial**. Luego, simplemente oprima este botón, y su teléfono marcará automáticamente el número.

Almacenamiento en el botón RocketDial

1) Cuando el teléfono esté en el modo de espera, oprima y mantenga el botón **RocketDial**. La pantalla siguiente aparecerá.

Si el número RocketDial está ya programado, la pantalla para editar aparecerá. Usted puede seleccionar Edit para cambiar esta entrada, seleccione Delete para borrar esta entrada o seleccione Go Back para volver al modo de espera.

2) Guarde el número siguiendo el paso número 6 como se explica en "Almacenamiento de nombres y números en la memoria de marcación rápida" en la página 24.

3) Oprima el botón **select**. Usted oirá un tono de confirmación, y Number Stored aparecerá. El almacenamiento en la memoria estará completo.



Guardar número
8178583300

► Editar número
Borrar número
Ir hacia atrás

Guardar número
8178583300

Número guardado

www.uniden.com

ROCKETDIAL [21]

ROCKETDIAL

nota

Cuando corrija la memoria de marcación rápida, usted deberá oprimir un botón dentro de 30 segundos o si no el teléfono volverá al modo de espera. Si devuelve el receptor a la base, el teléfono volverá también al modo de espera.

Uso de la memoria de marcación rápida

La memoria de marcación rápida le permite guardar hasta 10 nombres y números en el receptor. Usted podrá marcar estos números con solamente unas cuantas presiones.

La memoria de marcación rápida no está limitada a números telefónicos. Usted puede guardar cualquier número (hasta 20 dígitos) que usted necesite insertar una vez que su llamada conecte. Esto es referido como marcación en cadena. Por ejemplo, usted puede guardar el número de su cuenta bancaria en una ubicación de memoria de marcación rápida. Cuando llame el servicio automático de su banco y se le pida que inserte el número de su cuenta, simplemente oprima el botón **memory** y el número de la ubicación de marcación rápida que contiene ese número. Luego oprima el botón **select**.

Almacenamiento de nombres y números en la memoria de marcación rápida

- 1) Con el teléfono en el modo de espera, oprima el botón **memory**.
- 2) Inserte **0-9** para seleccionar el número de la ubicación de marcación rápida en la cual usted desee guardar esta entrada. Usted también puede desplazarse por la lista con los botones **▲/vol/▲** y **▼/vol/▼**. Oprima el botón **select** dos veces.
- 3) La pantalla exhibirá **Store Name** y el cursor destellará indicando que la pantalla está lista para que se inserte el nombre.

```

Selec memoria
01 UNIDEN CORP
02 JOHN DOE
    
```

```

Guardar nombre
UNIDEN CORP
    
```

Si el número de marcación rápida seleccionado ya está ocupado, la pantalla para editar aparecerá. Usted podrá seleccionar **Edit** para cambiar esta entrada, seleccionar **Delete** para borrar la entrada, o seleccionar **Go Back** para escoger otra ubicación de marcación rápida.

```

▶ Editar número
Borrar número
Ir hacia atrás
    
```

- 4) Inserte un nombre de acuerdo a las instrucciones abajo descritas, luego oprima el botón **select**. Si no se requiere ningún nombre, vaya al paso 5.
- El nombre puede tener hasta 13 caracteres.
 - Use los botones **#/→** y ***/tone/←** para mover el cursor a la localidad deseada.
 - Use el botón **delete/channel** para borrar caracteres según se necesiten.
 - Oprima y mantenga el botón **delete/channel** para borrar todos los caracteres.

Consulte las letras en los botones numéricos para seleccionar los caracteres deseados. Con cada presión de un botón numérico, el carácter exhibido aparecerá en el orden siguiente: Primero las letras mayúsculas, luego las letras minúsculas y finalmente el número correspondiente al botón.

Si comete un error durante la inserción de un nombre

Use el botón ***/tone/←** o **#/→** para mover el cursor al carácter incorrecto. Oprima el botón **delete/channel** para borrar el carácter erróneo. Luego, inserte el carácter correcto. Para borrar todos los caracteres, oprima y mantenga el botón **delete/channel**.

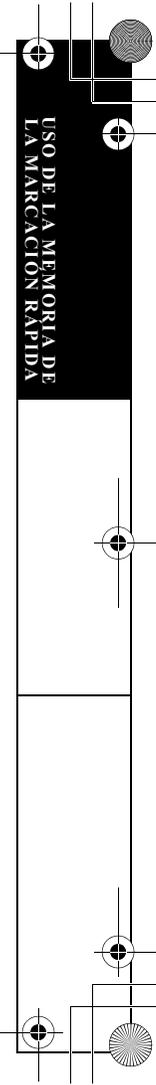
Por ejemplo, para insertar **Movies**.

- 1) Oprima **6**. Luego oprima el botón **#/→** para mover el cursor a la derecha.
- 2) Oprima **6** seis veces.
- 3) Oprima **8** seis veces.
- 4) Oprima **4** seis veces.
- 5) Oprima **3** cinco veces.
- 6) Oprima **7** ocho veces.

Botones	Número de veces que un botón es presionado								
1	1								
2abc	A	B	C	a	b	c	2		
3def	D	E	F	d	e	f	3		
4ghi	G	H	I	g	h	i	4		
5jkl	J	K	L	j	k	l	5		
6mno	M	N	O	m	n	o	6		
7pqrs	P	Q	R	p	q	r	s	7	
8tuvw	T	U	V	t	u	v	w	8	
9wxyz	W	X	Y	Z	w	x	y	z	9
0space	*	#	-	&	()	(vacío)	0	



Si el próximo carácter usa el mismo botón numérico, usted debe oprimir el botón **#/→** para mover el cursor a otro espacio. De otra manera, la próxima vez que usted presione el botón numérico, éste cambiará el carácter que fue previamente programado.



5) La pantalla exhibirá **Store Number**. El cursor destellará indicando que la pantalla está lista para programar el número.

```
Guardar número
8178583300█
```

6) Use el teclado numérico para insertar el número; cada número puede tener hasta 20 dígitos.
Si necesita que el teléfono **pause** durante la secuencia de marcación, oprima el botón **redial/pause** para insertar una dilación de dos segundos entre los números. Usted puede insertar múltiple pausas para aumentar la dilación. Cada pausa cuenta como un dígito. La pantalla exhibirá la letra **P** para cada pausa.

```
Guardar número
8178583300█
```

nota Cuando guarde números en la memoria, y no presione ningún botón dentro de 30 segundos, el receptor sonará rápidamente, y el teléfono volverá al modo de espera.

7) Oprima el botón **memory**. Usted oír un tono de confirmación y la pantalla siguiente aparecerá.
El almacenamiento en la memoria estará completo.
Después de dos segundos, la pantalla siguiente exhibirá todas las entradas en la memoria de marcación rápida.

```
Memo01 Guardada
```

```
Selec memoria
01#UNIDEN CORP
02 JOHN DOE
```

8) Oprima el botón **end** para salir del modo de programación de la memoria. El teléfono volverá al modo de espera.

Almacenamiento de mensajes de Identificación de llamadas en la memoria para la marcación rápida

Los mensajes exhibidos en la lista de Identificación de llamadas (Nombres y números de Identificación de llamadas) se pueden almacenar en la marcación por memoria. Para ver la lista de mensajes de Identificación de llamadas vea las instrucciones en la pág. 28.

- 1) Oprima el botón **caller id/menu**. Seleccione el número telefónico de la lista de Identificación de llamadas que desea guardar, presionando el botón **^/vol/▲** o **▼/vol/▲**.

```
12/31 11:59PM
Uniden Corp
817-858-3300
```

- 2) Oprima el botón **memory**.

```
Selec memoria
01▶UNIDEN CORP
02 <Memoria02>
```

- 3) Inserte un número (0 - 9) o presione el botón **^/vol/▲** o **▼/vol/▲** para seleccionar la ubicación de memoria en la que se va a guardar.

- 4) Oprima el botón **select**. Usted oír un tono de confirmación, y el número será almacenado en la memoria. La pantalla volverá a la lista de la Identificación de llamadas.

```
12/31 11:59PM
Uniden Corp
817-858-3300
```

nota Si un mensaje ya ha sido almacenado en una ubicación de memoria, una pantalla de confirmación será exhibida. Oprima el botón **^/vol/▲** para seleccionar **Yes**. Oprima el botón **select** para cambiarla. La pantalla volverá a la lista de Identificación de llamadas.

```
¿Reemplazar memo?
Si
▶No
```

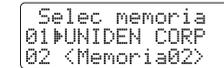


Usted no podrá guardar un mensaje de Identificación de llamadas si éste no tiene ningún número telefónico.

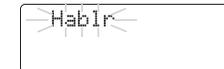
USO DE LA MEMORIA DE LA MARCACIÓN RÁPIDA

Realización de llamadas con la marcación rápida

- 1) Oprima el botón **memory**. El receptor exhibirá su número de marcación rápida programado.
- 2) Inserte el número (**0 - 9**), u oprima el botón **^/vol/▲** o **▼/vol/△** para seleccionar el número de marcación rápida que usted desea marcar.
- 3) Oprima el botón **talk/flash**. La pantalla exhibirá **Talk** y el número seleccionado. Entonces, el número exhibido será marcado.



Selec memoria
01 UNIDEN CORP
02 <Memoria02>



Hablar

Para cancelar la marcación rápida

Oprima el botón **end** para cancelar la marcación rápida. El receptor volverá al modo de espera. Además, si no oprime ningún número dentro de 30 segundos, el teléfono volverá al modo de espera.

Identificación de llamadas (Caller ID) e Identificación de llamadas de Llamadas en espera (CIDCW)

Usted debe suscribirse al servicio de Identificación de llamadas con su proveedor de servicio telefónico local para usar esta característica. Cuando el teléfono suene, la característica de Caller ID le permitirá ver el nombre, el número telefónico de la persona que llame, la fecha y la hora. Con CIDCW (Identificación de llamadas de llamadas en espera), usted oír un tono de llamada en espera mientras que usted esté contestando una llamada, y los datos de Caller ID serán exhibidos Para aceptar la llamada en espera, oprima el botón *talk/flash* (consulte la pág. 20). Además, usted podrá marcar el número almacenado en la lista de Caller ID o guardar los datos en su lista de memoria.

Cuando el teléfono suena

Cuando se reciba el mensaje de Caller ID, la pantalla mostrará el número telefónico de la persona que llame, con la fecha y la hora. La información de la llamada entrante será guardada en el registro de Caller ID. Si el servicio de Caller ID incluye el nombre de la persona que llama, éste será exhibido en la pantalla (hasta 15 letras.)

La fecha y la hora en que ha sido recibido	12/31 11:59PM
Nombre de la persona que llama	Uniden Core
Número telefónico de la persona que llama	817-858-3300

Usted podrá recibir cualquiera de los siguientes mensajes:

Cuando reciba datos inválidos	Incomplete Data
Cuando reciba un nombre privado	Private Name
Cuando reciba un número privado	Private Number
Cuando reciba un nombre desconocido	Unknown Name
Cuando reciba un número desconocido	Unknown Number

nota Los errores de datos aparecen como "■".

www.uniden.com

CARACTERÍSTICAS DE LA IDENTIFICACIÓN DE LLAMADAS (CALLER ID) [27]



- Si usted contesta una llamada antes de recibir el mensaje de Caller ID (por ejemplo: antes del segundo timbre), el mensaje de Caller ID no aparecerá.
- Cuando la llamada se reciba vía una compañía telefónica que no ofrece el servicio de Caller ID, el número telefónico y el nombre no aparecerán en la pantalla. (Esto incluye llamadas internacionales).
- Cuando la llamada sea vía una central privada automática de conmutación (PBX), el número telefónico y el nombre de la persona que llame, puede que no sean mostrados en la pantalla.

CARACTERÍSTICAS DE LA IDENTIFICACIÓN DE LLAMADAS (CALLER ID)

nota

- En la operación de Caller ID, si no presiona ningún botón dentro de 30 segundos, un tono de error se escuchará y el teléfono volverá al modo de espera.
- Cada mensaje puede tener hasta 15 caracteres para el nombre y el número telefónico.
- La cantidad de llamadas del mismo Caller ID aparecerá al lado de la hora de la recepción. Una vez que usted mire el nuevo mensaje, el número desaparecerá.

Visualización de la lista de los mensajes de Caller ID

La lista de Caller ID guarda la información de 30 llamadas entrantes, hasta las llamadas no han sido contestadas.

- 1) Con el teléfono en el modo de espera, oprima el botón **caller id/ menu**. La pantalla sumaria aparecerá. La pantalla exhibirá el número de mensajes nuevos y el total de los mensajes.
- 2) Para ver la lista de Caller ID en orden histórico (del nuevo al viejo o del viejo al nuevo), oprima repetidas veces el botón **∇/vol/▲** para desplazarse por los mensajes del más reciente al más antiguo o el botón **∧/vol/▲** para desplazarse por todos los mensajes.
- 3) Oprima el botón **end** para volver al modo de espera.

```
Caller ID
Nuevo:01
Total:03
```

```
12/31 11:59PM
Uniden Corp
817-858-3300
```

Borrado de información de la lista de Caller ID

El teléfono inalámbrico guarda hasta 30 nombres/números de Caller ID. Si el teléfono recibe el mensaje de Caller ID número 31, el mensaje más viejo en la lista será automáticamente borrado. Los datos de Caller ID también se pueden borrar manualmente.

Borrado de un mensaje de Caller ID

- 1) Oprima el botón **caller id/menu** en el modo de espera. Encuentre el mensaje que desea borrar de la lista de Caller ID presionando el botón **▲/vol/▲** o **▼/vol/▲**.

```
12/31 11:59PM
Uniden Corp
817-858-3300
```

- 2) Oprima el botón **delete/channel**.

```
¿Borrar mensaje?
▶Si
No
```

- 3) Oprima el botón **▲/vol/▲** o **▼/vol/▲** para seleccionar **Yes**, y luego oprima el botón **select**.

Borrado de todos los nombres/números de Caller ID

- 1) Con el teléfono en el modo de espera, oprima el botón **caller id/menu**.

```
Caller ID
Nuevo:01
Total:03
```

- 2) Oprima el botón **delete/channel**.

- 3) Oprima el botón **▲/vol/▲** o **▼/vol/▲** para seleccionar **Yes**, y luego oprima el botón **select**.
Usted oírá un tono de confirmación y todos los mensajes de Caller ID serán borrados.

```
Caller ID
Nuevo:01
Total:03
```



- Durante el uso de la pantalla **Delete All?** o **Delete Message?**, si no presiona ningún botón dentro de 30 segundos, un tono de error sonará y el receptor volverá al modo de espera.
- Si recibe una llamada o una radiobúsqueda, la operación del borrado será cancelada y el teléfono volverá a la espera, y así usted podrá contestar la llamada.

CARACTERÍSTICAS DE LA IDENTIFICACIÓN DE LLAMADAS (CALLER ID)

nota

Usted no podrá hacer una llamada con la lista de Caller ID si su teléfono inalámbrico no está conectado a una central privada automática de conmutación (PBX).

Realización de una llamada con la lista de Caller ID

Usted puede hacer una llamada con la lista de Caller ID.

1) Oprima el botón **caller id/menu** en el modo de espera. Seleccione el número telefónico que desea marcar presionando el botón **^/ vol/ ▲** o **∇/vol/ ▼**.

12/31 11:59PM
Uniden Corp
817-858-3300

2) Para que el teléfono marque un "1" antes de exhibir el número de Caller ID, oprima **1**. Para que el teléfono marque el código del área almacenado antes de exhibir el número de Caller ID, oprima **3**.

3) Oprima el botón **talk/flash**. El número telefónico exhibido será marcado automáticamente.

Cambio del código digital de seguridad

Para protegerlo de llamadas erróneamente cobradas, las cuales pueden suceder cuando su teléfono es activado por otro equipo, el teléfono inalámbrico le provee **AutoSecure™** y **Random Code**. AutoSecure boquea electrónicamente su teléfono cuando el receptor está en la base. La seguridad digital **Random Code™** selecciona automáticamente uno de más de 262,000 códigos de seguridad para el receptor y la base.

Si el paquete de pilas del receptor está completamente descargado o si quita el paquete de pilas, el código digital de seguridad se perderá. Si esto sucede, la próxima vez que el paquete de pilas sea recargado, se programará un nuevo código digital automáticamente. En raras situaciones en las que usted sospeche que otro teléfono inalámbrico está usando el mismo código digital de seguridad, usted podrá cambiar el código.

- 1) Quite el receptor de la base. Oprima y mantenga el botón **find handset** en la base.
- 2) Mientras mantiene el botón **find handset**, coloque el receptor en la base y déjelo ahí por más de 3 segundos. Un código nuevo de seguridad al azar será programado.

Notas sobre las fuentes de energía

Alerta de pila baja

Cuando el paquete de pilas esté muy bajo y necesite ser recargado, el teléfono está programado para eliminar las funciones y de esa manera poder guardar la potencia. Si el teléfono no está en uso, la pantalla exhibirá `Low Battery` y ningún botón funcionará.

Si el teléfono está en uso, `Low Battery` destellará en la pantalla y el receptor emitirá sonidos. Termine su conversación tan pronto le sea posible y devuelva el receptor a la base para recargarlo.

`Pila baja`



La información almacenada en la memoria del teléfono será mantenida por 30 minutos después de quitar el paquete de pilas. Esto incluye toda la información de programación, el último número marcado, la memoria de marcación rápida, la programación de RocketDial y la lista CID.

Aún cuando el paquete de pilas no se use, éste se descargará gradualmente por un largo periodo de tiempo. Para una función óptima, asegúrese de poner el receptor en la base después de una llamada telefónica.

Reemplazo y manejo de la pila

Cuando el tiempo de funcionamiento se acorte aún cuando se recargue la pila, por favor reemplace la pila.

Con el uso normal, su pila debe durar por lo menos un año. Por favor, comuníquese con el sitio de la compra o el Departamento de partes de Uniden para comprar una pila de reemplazo.

Aviso: Para evitar el riesgo de daños personales o daños a su propiedad por razones de incendio o choque eléctrico, use solamente el modelo de pila y de adaptador de Uniden específicamente diseñado para este producto.

Fallo de corriente

Durante el periodo en el cual la corriente esté cortada, usted no podrá hacer o recibir llamadas con el teléfono.

Cuidado

- Use solamente el paquete de pilas especificado por Uniden (BT-905)
- No quite la pila del receptor para cargarla.
- Nunca arroje la pila en el fuego, ni la descomponga, ni la caliente.
- No quite o dañe la carcasa de la pila.

Limpieza de los contactos de carga de la pila

Para mantener una buena carga, limpie todos los contactos de carga en el receptor por lo menos una vez al mes.

Humedezca un paño con agua. Frote suavemente el paño sobre los contactos de carga hasta que toda la suciedad visible desaparezca. Seque los contactos completamente antes de poner el receptor sobre la base.

Cuidado

No use diluyente de pintura, benzina, alcohol u otros productos químicos. Si los usa podrían descolorar la carcasa y dañar el acabado.

contactos



Información general

El teléfono cumple con las partes 15 y 68 de la FCC.
Temperatura de operación: -10°C hasta +50°C (+14°F hasta +122°F)

Información del adaptador CA

Número de pieza del adaptador CA: AD-0001
Voltaje de entrada: 120V AC 60Hz
Voltaje de salida: 9V DC 210 mA

Información de la pila

Número de pieza de la pila: BT-905
Capacidad: 600 mAh, 3.6V

Frecuencia 924.516925 - 926.704425 MHz
2,405.155942 - 2,411.718441 MHz



- **Para evitar daños al teléfono use solamente las partes AD-0001 y BT905 con su teléfono**
- Si el receptor no se pone en la base, la duración actual del modo de conversación será reducida respectivamente a la cantidad del tiempo que el receptor estuvo fuera de la base.

Recargue su teléfono regularmente, colocando el receptor a la base después de cada llamada.
Cuando el tiempo de funcionamiento se acorte, aunque la pila esté recargada, por favor, reemplácela.
Con uso normal, la pila debe durar por lo menos un año.

Adaptadores y pilas de reemplazo se pueden comprar de su agente local de Uniden o comunicándose con el Departamento de partes de Uniden (800) 554-3988. Las horas son de las 8 de la mañana hasta las 5 de la tarde, hora central, de lunes a viernes. También, se puede comunicar con nosotros por la página oficial de Uniden www.uniden.com. Las especificaciones, características y disponibilidad de los accesorios opcionales están sujetas a cambios sin previo aviso.

[34] INFORMACIÓN ADICIONAL

www.uniden.com

Solución de problemas

Si su teléfono inalámbrico no está funcionando según sus expectativas, trate las sugerencias descritas abajo.

Síntoma	Sugerencia
El LED <i>charge/in use</i> no se ilumina cuando se pone el receptor en la base.	<ul style="list-style-type: none"> • Asegúrese de que el adaptador CA esté conectado en la base y en la toma de la pared. • Asegúrese de que el receptor esté correctamente colocado en la base. • Asegúrese de que los contactos de carga en el receptor estén limpios.
El audio suena débil y/o raspea	<ul style="list-style-type: none"> • Mueva el receptor y/o la base a una localidad diferente lejos de objetos metálicos o aparatos domésticos y trate otra vez. • Oprima el botón <i>delete/channel</i> en el modo de conversación para eliminar el ruido de fondo. • Asegúrese de que el receptor no esté muy lejos de la base.
No se pueden hacer o recibir llamadas	<ul style="list-style-type: none"> • Investigue los dos extremos de la línea telefónica. • Asegúrese de que el adaptador CA esté conectado en la base y en la toma de la pared. • Desconecte el adaptador CA por unos minutos, y luego reconéctelo. • Cambie el código digital de seguridad (consulte la pág. 31). • Asegúrese de que el receptor no esté muy lejos de la base. • Investigue el modo de marcación usado por su compañía telefónica.

Symptom	Suggestion
El receptor no suena o recibe una radiobúsqueda (page)	<ul style="list-style-type: none"> • El paquete de pilas de Níquel-Cadmio puede estar débil. Cargue la pila de 15 á 20 horas. • El receptor puede estar muy lejos de la base. • Ponga la base lejos de aparatos domésticos y de objetos metálicos. • Cambie el código digital de seguridad (consulte la pág. 31). • Investigue el paquete de pilas para asegurar que hay una conexión segura. • Asegúrese de que el volumen del timbre no esté apagado.
Interferencia severa de ruido	<ul style="list-style-type: none"> • Mantenga el receptor lejos de hornos microondas, ordenadores (PC), juguetes de control remoto, micrófonos inalámbricos, sistemas de alarma, intercomunicadores, monitorizadores de habitaciones, luces fluorescentes, y aparatos eléctricos. • Muévase a otra localidad o apague la fuente de la interferencia.
El Caller ID no sale en la pantalla	<ul style="list-style-type: none"> • La llamada fue contestada antes del segundo timbre. • La llamada fue realizada por una centralita telefónica. • Cargue el receptor. • Su servicio de Caller ID puede que no esté activado; comuníquese con su proveedor de servicio telefónico.
El indicador de mensaje de voz no funciona	<ul style="list-style-type: none"> • Comuníquese con su compañía telefónica local para asegurar que su teléfono está recibiendo señales de mensajes FSK. • Reinicialice el indicador oprimiendo y manteniendo el botón find handset por 5 segundos.
Si todavía tiene problemas	<ul style="list-style-type: none"> • Llame a nuestra línea de ayuda en el 1-800-297-1023.

Daños ocurridos por consecuencia de líquido

La humedad y el líquido pueden dañar su teléfono inalámbrico. En caso de inmersión accidental, por favor lea los siguientes pasos.

Caso	Acción
Si el receptor o la base están expuestos a humedad o líquido, pero si el líquido solamente afecta el exterior de la carcasa de plástico.	Seque el líquido y use el teléfono normalmente.
Si ha entrado humedad o líquido dentro de la carcasa de plástico (por ejemplo, si se puede oír líquido en el teléfono o si ha entrado líquido en el compartimiento de la pila o en las aberturas de ventilación en la base.)	<p>Receptor:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Quite la tapa de la pila y deje que se ventile. 2. Quite el paquete de pilas desconectándolo. 3. No ponga la tapa de la pila y deje desconectado el paquete de pilas por lo menos 3 días. 4. Una vez que el receptor esté completamente seco, reconecte el paquete de pilas y la tapa. 5. Recargue el paquete de pilas por 20 horas en la base antes de usar el teléfono. <p>Base:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Desconecte el adaptador CA de la base para cortar la corriente eléctrica. 2. Desconecte el cable telefónico de la base. 3. Deje que se seque por lo menos 3 días. <p>IMPORTANTE: Usted debe desconectar la línea telefónica mientras que recarga el paquete de pilas para evitar la interrupción de la carga.</p> <p>CUIDADO: NO use un horno de microondas para secar el teléfono o la base. Esto causará daños permanentes al receptor, la base y el horno microondas. Después de seguir estos pasos, si su teléfono inalámbrico todavía no funciona, por favor envíelo a:</p> <p style="text-align: center;">Uniden America Corporation Parts and Service Division 4700 Amon Carter Blvd. Ft. Worth, TX 76155 1-800-554-3988, De lunes a viernes de las 8 de la mañana hasta las 5 de la tarde, hora central</p>

www.uniden.com

INFORMACIÓN ADICIONAL [37]

INFORMACIÓN
ADICIONAL

¡PRECAUCIONES!

Antes de leer cualquier otra cosa, por favor observe lo siguiente:

¡Advertencia!

Uniden America Corporation no representa que esta unidad sea a prueba de agua. Para reducir el riesgo de incendio, sacudidas eléctricas o daños a la unidad, no la exponga a la lluvia o a la humedad.

Advertencia sobre las pilas recargables de Níquel-Cadmio

- Este equipo contiene una pila recargable de Níquel-Cadmio.
- Cadmio es un químico conocido en el estado de California como causante de cáncer.
- La pila recargable de Níquel-Cadmio contenida en esta unidad, puede explotar si es arrojada al fuego.
- **No haga cortocircuito en la pila.**
- **No cargue la pila recargable de Níquel-Cadmio utilizada en este equipo, en un cargador que no sea el designado para cargarla como se especifica en esta guía.** La utilización de otro cargador puede dañar la pila, o causar que ésta explote.

¡LAS PILAS RECARGABLES DE NÍQUEL-CADMIO DEBEN SER RECICLADAS O ELIMINADAS CORRECTAMENTE!



- Uniden participa voluntariamente en el programa industrial RBR[®] para recolectar y reciclar las pilas de Níquel Cadmio cuando están gastadas, o cuando son reclamadas dentro de los Estados Unidos. El programa RBR[®] provee una alternativa más conveniente que tirar las pilas de Níquel Cadmio en la basura o en los vertederos de basura municipales, lo cual es ilegal en algunas áreas.
- Con el programa RBR[®], Uniden le facilita la devolución de las pilas usadas a los agentes locales que reemplazan pilas de Níquel Cadmio. Además, puede comunicarse con su centro de reciclaje local para recibir información sobre los lugares en los que puede devolver las pilas usadas. Por favor llame al 1-800-8-BATTERY para más información sobre el reciclaje de las pilas de Ni Cd en su área. La participación de Uniden en este programa es parte de su compromiso para proteger nuestro medio ambiente y conservar los recursos naturales.
- RBR[®] es una marca registrada de Rechargeable Battery Recycling Corporation.



El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero, pretende alertar al usuario sobre la presencia de instrucciones importantes operativas y de mantenimiento (servicio), en la literatura que acompaña este aparato.

Uniden trabaja para reducir el contenido de plomo en nuestros cables cubiertos de PVC en nuestros productos y accesorios.

AVISO: Los cables en este producto y/o accesorios contienen plomo, un químico conocido en el estado de California como causante de defectos de nacimiento y otros daños reproductivos. **Lávese las manos después de manipularlo.**

Instrucciones De Seguridad Importantes

Cuando utilice su equipo telefónico, estas precauciones básicas deben ser siempre seguidas para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y lesiones a personas.

1. Lea y comprenda todas las instrucciones.
2. Siga todas las advertencias e instrucciones marcadas en el producto.
3. Desenchufe este producto de la conexión de la pared antes de limpiarlo, y use un paño seco, sin detergentes líquidos o de aerosol.
4. No utilice este producto cerca de agua; por ejemplo, cerca de una bañera, fregadero o balde de agua, en un sótano mojado o cerca de una piscina.
5. No coloque este producto sobre un carro, pedestal o mesa que no sean estables. El teléfono puede caer, causando serios daños a la unidad.
6. Las aberturas y ranuras detrás de la caja o en la parte de abajo son provistas para la ventilación. Para proteger el producto de sobre calentarse, estas aberturas no deben ser bloqueadas o tapadas. Este producto no debe ser nunca situado cerca o encima de un radiador o estufa. Este producto no debe ser colocado en una instalación empotrada, si no tiene buena ventilación.
7. Este producto debe ser utilizado solamente desde una fuente de corriente indicada en la etiqueta marcada. Si no sabe el tipo de corriente suministrado en su casa, consulte con su agente o empresa eléctrica local.
8. No permita que ninguna cosa sea puesta encima del cable de corriente. No coloque este producto en un sitio, en donde el cable pueda ser dañado por personas caminando sobre él.
9. No sobrecargue los enchufes de la pared y cables de extensión, porque esto puede resultar en un riesgo de incendio o descarga eléctrica.
10. Nunca introduzca objetos de ninguna forma por las ranuras de la caja de este producto, porque pueden tocar puntos de voltaje peligrosos o cortar partes que puedan resultar en el riesgo de incendio o descarga eléctrica. Nunca vierta ningún líquido sobre el producto.
11. Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no desmonte este producto. Llévelo al servicio de personal calificado, cuando consejos o reparaciones sean requeridos. El abrir o remover tapas, puede exponerlo a voltajes peligrosos u otros riesgos. El volver a montar incorrectamente este producto puede causar una descarga eléctrica cuando el equipo sea utilizado más tarde.
12. Desenchufe este producto de la conexión en la pared y refiérase al servicio de personal calificado en las siguientes condiciones:
 - A. Cuando el cable de la corriente esté dañado o desgastado.
 - B. Si se ha vertido líquido en el producto.
 - C. Si el producto ha sido expuesto a la lluvia o agua.
 - D. Si el producto no funciona normalmente, aún siguiendo las instrucciones dadas. (Ajuste solamente esos controles que están cubiertos por las instrucciones operativas. Ajustes incorrectos de otros controles pueden resultar en daños y muchas veces se necesitarán trabajos más extensos por un técnico calificado.
 - E. Si el producto se ha dejado caer o la caja ha sido dañada.
 - F. Si el producto exhibe un cambio distintivo en el funcionamiento.
13. No utilice el teléfono para reportar un escape de gas en la vecindad del escape.

Precauciones de seguridad adicionales para la pila

¡Cuidado! Para reducir el riesgo de incendio o lesiones por la pila, lea y siga estas instrucciones:

1. Utilice solamente el tipo y tamaño apropiado de pila, especificado en esta guía operativa.
2. No tire el paquete de pilas en el fuego. La célula puede explotar. Lea la información suministrada sobre la eliminación de pilas de níquel metal hídrico.
3. No abra o mutile el paquete de pilas. La liberación de electrolito es corrosiva y puede dañar los ojos o la piel. El electrolito puede ser tóxico si es tragado.
4. Tenga cuidado cuando maneje la pila, para no hacer cortocircuito con ella y materiales conductivos como anillos, brazaletes y llaves. La pila o conductor puede sobre calentarse y causar quemaduras.
5. Cargue el paquete de pilas suministrado o identificado para utilizar con este producto solamente en acuerdo con las instrucciones y limitaciones especificadas en el manual de instrucciones provisto con este producto.
6. Observe la orientación de polaridad correcta entre el paquete de pilas y el cargador de este.

¡GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES!

Consideraciones eléctricas importantes

Desconecte todos los equipos eléctricos cuando sepa que una tormenta eléctrica viene en camino. Los relámpagos pueden pasar por los cables de la casa y dañar cualquier equipo conectado. Este teléfono no es una excepción.

La FCC quiere que usted esté informado

Los cambios o modificaciones a este producto que no sean expresamente aprobados por Uniden o la operación del producto en cualquier forma que no sea la detallada en este manual de instrucciones, podrá anular su autoridad para operar este producto. Su teléfono cumple con la Parte 68 de los reglamentos de la FCC. Usted debe, cuando se lo pidan, proveer el número de registro de la FCC y el REN a su compañía telefónica. Los dos números están ubicados en la base.

Nota: Usted no debe conectar su teléfono a:

- Sistemas públicos de monedas
- La mayoría de los sistemas telefónicos de línea compartida

Este aparato cumple con la parte 15 de los reglamentos de la FCC. La operación está sujeta a las dos condiciones siguientes: (1) Este aparato no debe causar interferencia perjudicial, y (2) Este aparato debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo la interferencia que pueda ocasionar una operación indeseable. La privacidad de las comunicaciones puede que no esté segura con el uso de este teléfono.

Alcance

Su nuevo teléfono está diseñado para obtener el alcance máximo posible transmitiendo y recibiendo, en acuerdo con las más altas especificaciones requeridas por la FCC. Hemos estimado que este teléfono funciona a una distancia máxima con la calificación de que el alcance depende del medio ambiente, en el cual el teléfono es utilizado. La clasificación del alcance máximo de este teléfono, propone ser utilizada como una comparación con otras declaraciones sobre el alcance.

Problemas con la línea telefónica

La FCC ha permitido a la empresa telefónica el derecho para desconectar el servicio, en el caso que su teléfono cause problemas en la línea telefónica. También, la empresa telefónica puede hacer cambios en las instalaciones y servicios, los cuales pueden afectar la operación de su unidad. No obstante, su empresa telefónica le debe notificar adecuadamente por escrito antes de esas acciones, para darle tiempo a hacer arreglos necesarios para la continuación de su servicio sin ser interrumpido.

Si está teniendo problemas con su servicio telefónico, debe desconectar primero su teléfono para determinar si es la causa de su problema. Si usted determina que lo es, lo debe dejar desconectado hasta que el problema haya sido corregido.

Interferencia de radio

La interferencia de radio puede causar ocasionalmente zumbido en su teléfono portátil o ruidos de chasquidos en la base. Esta interferencia es causada por fuentes externas como la TV, refrigeradores, aspiradoras, luces fluorescentes o tormentas eléctricas. Su unidad NO ES DEFECTUOSA. Si esos ruidos continúan y son molestos, por favor investigue por su casa, que aparatos pueden estar causando el problema.

Asimismo, recomendamos que la base no esté conectada en un circuito que también esté dando corriente a un equipo de gran tamaño, por la posibilidad de interferencia. Asegúrese de que la antena de la unidad esté totalmente extendida cuando se necesite.

En el improbable evento, de que usted oiga constantemente otras voces o transmisiones molestas en su teléfono, usted puede estar recibiendo señales de radio de otro teléfono móvil u otras fuentes de interferencia. Si no puede eliminar este tipo de interferencia, usted necesitará cambiar el canal.

Finalmente, se debe observar que algunos teléfonos portátiles operan en frecuencias que causan interferencia en TVs y VCRs cercanos; para disminuir o prevenir esta interferencia, la base del teléfono móvil no debe ser colocada cerca o encima de una TV o VCR; y si se efectúa la interferencia, mueva el teléfono más lejos de la TV o VCR; esto reducirá o eliminará la interferencia.

Más de un teléfono inalámbrico

Si desea utilizar más de un teléfono portátil en su casa, estos deben operar en diferentes canales. Oprima el botón para seleccionar el canal, y seleccione el canal que le suministre la comunicación más clara.

Privacidad de los teléfonos inalámbricos

Los teléfonos inalámbricos son aparatos de radio. Las comunicaciones entre el receptor y la base de su teléfono inalámbrico se realizan por medio de ondas de radio, las cuales son emitidas por las vías abiertas del aire. Por razones inherentes a las propiedades físicas de las ondas de radio, sus comunicaciones puedan ser recibidas por otros aparatos receptores de radio. Como consecuencia, cualquier comunicación con su teléfono inalámbrico puede que no sea privada.

Consideraciones para la instalación

Selección de la localidad

Antes de elegir una localidad para su nuevo teléfono, existen unas normas importantes que debe considerar:

- La localidad debe estar cerca de un enchufe telefónico y de un enchufe de corriente continua. (Un enchufe de corriente continua es un enchufe CA, el cual no tiene un interruptor para cortar la corriente.)
- Mantenga la base y el receptor lejos de fuentes de ruido eléctrico, como lo son motores o luces fluorescentes.
- La base se puede colocar sobre una mesa o escritorio.
- Usted debe cargar su nuevo teléfono de 15 a 20 horas antes de completar la instalación o usar el receptor.

Enchufes de línea telefónica

Existen dos tipos de enchufes telefónicos:

Enchufe modular

La mayoría de equipos disponibles hoy día utilizan enchufes modulares. Los cables telefónicos están compuestos con un conector moldeado de plástico, el cual conecta en este tipo de enchufe. Si usted no tiene enchufes modulares telefónicos, comuníquese con su empresa telefónica local para informarse sobre la instalación de estos enchufes.

Enchufes de cable

Algunos equipos son conectados con un cable directamente al enchufe telefónico y estos tipos de instalación requieren un convertidor de enchufe modular. Esta clase de instalación no es difícil; sin embargo, usted debe contactar su agente de teléfonos de Uniden o una tienda de artículos telefónicos, para que le aconsejen sobre el adaptador o convertidor correcto para su situación particular.

Conexión de los cables telefónicos

Observe estas normas de seguridad antes de conectar los cables telefónicos:

¡Cuidado!

- Nunca instale el alambreado telefónico durante una tormenta de relámpagos.
- Nunca toque alambres sin aislar o terminales, sin desconectar la línea telefónica anteriormente.
- Tenga cuidado cuando instale o modifique líneas telefónicas.

Aplicación de la corriente a la base

Este teléfono requiere un enchufe CA, sin un interruptor para cortar la corriente y el adaptador CA incluido. Para reducir la tensión en el enchufe CC cuando se coloque el teléfono sobre un escritorio o mesa, enrolle el cable de la corriente alrededor de la aleta, situada en la parte de abajo de la base.

Nota: Coloque el cable de la corriente, de manera que no cause un peligro de tropiezo y donde no pueda ser desgastado y no pueda causar un incendio u otros peligros eléctricos.

1 año de garantía limitada

Importante: Se requiere comprobante de la compra original para el servicio garantizado.

GARANTE: UNIDEN AMERICA CORPORATION ("Uniden")

ELEMENTOS DE LA GARANTÍA: Uniden garantiza por un año, al comerciante original, que este producto de Uniden está libre de defectos en materiales y mano de obra, con sólo las limitaciones o exclusiones expuestas abajo.

DURACIÓN DE LA GARANTÍA: Esta garantía al usuario original se terminará y no será efectiva después de 12 meses de la venta original. La garantía será inválida si el producto es (A) dañado o no es mantenido en forma razonable, (B) modificado, alterado, o utilizado como parte de equipos de conversión, subconjunto, o cualquier configuración que no sea vendida UNIDEN, (C) instalado incorrectamente, (D) mantenido o reparado por alguien que no esté autorizado por un centro de servicio de UNIDEN, para un defecto o mal funcionamiento cubierto por esta garantía, (E) usado en cualquier conjunción con equipos o partes, o como parte de cualquier sistema que no ha sido fabricado por Uniden, o (F) instalado o programado por cualquiera que no esté incluido en la guía operativa para este producto.

DECLARACIÓN DE RECLAMO: En el caso de que el producto no cumpla en algún momento con esta garantía mientras esté en efecto, el garante reparará el defecto y se lo devolverá a usted, sin cobro por partes, servicio, o cualquier otro costo (excepto por el transporte y manejo) ocasionado por el garante o sus representantes en conexión con el desempeño de esta garantía. LA GARANTÍA LIMITADA ESTIPULADA ANTERIORMENTE ES LA GARANTÍA TOTAL Y EXCLUSIVA PARA ESTE PRODUCTO Y SUSTITUYE Y EXCLUYE TODA OTRA GARANTÍA, CUALQUIERA QUE SEA SU NATURALEZA, YA SEA EXPRESA, IMPLÍCITA O QUE SURJA POR APLICACIÓN DE LA LEY, INCLUYENDO, DE MANERA NO LIMITATIVA TODA GARANTÍA DE COMERCIABILIDAD O APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR. ESTA GARANTÍA NO CUBRE EL REEMBOLSO NI EL PAGO DE DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES. Algunos estados no permiten esta exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes; por esta razón la limitación expuesta arriba, tal vez no tendrá nada que ver en su caso.

RECLAMOS LEGALES: Esta garantía le da derechos legales específicos, y usted puede que tenga otros derechos que varían de estado a estado. Esta garantía es nula fuera de los Estados Unidos de América.

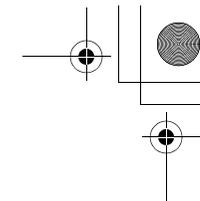
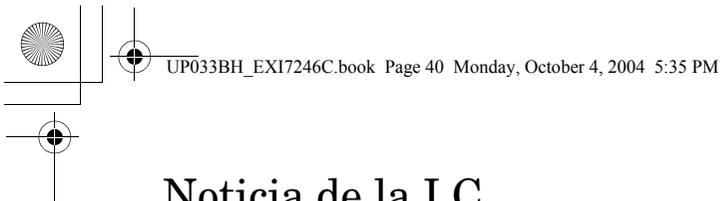
PROCEDIMIENTO PARA OBTENER UNA GARANTÍA FORMAL DE FUNCIONAMIENTO: Si después de seguir las instrucciones de este manual de instrucciones, usted está seguro de que el producto está defectuoso, empaque el producto con cuidado (preferiblemente en su paquete original). Incluya comprobante de la compra original y una nota describiendo el defecto por el cual lo está devolviendo. El producto deberá ser enviado porte pagado y que se pueda trazar, o entregado al garante en:

Uniden America Corporation
 Parts and Service Division
 4700 Amon Carter Blvd. Fort Worth, Tx 76155
 (800) 297-1023, de las 8 de la mañana hasta las 5 de la tarde,
 hora central, de lunes a viernes, o visite nuestra página Web
www.uniden.com

www.uniden.com

INFORMACIÓN ADICIONAL [39]

INFORMACIÓN
ADICIONAL



Noticia de la I.C.

Equipo terminal

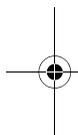
Noticia: Este equipo cumple con las especificaciones aplicables técnicas del equipo terminal de Industry Canada. Esto está confirmado por el número de registro. La abreviación IC, antes del número de registro, significa que el registro fue realizado basándose en una Declaración de Conformidad, indicando que las especificaciones técnicas de Industry Canada fueron cumplidas. Esto no supone que Industry Canada aprobó el equipo.

Noticia: El número de equivalencia del timbre (REN) para este equipo terminal está marcado en el propio equipo. El REN asignado a cada equipo terminal provee una indicación del número máximo de terminales permitidas para ser conectadas a una interfaz telefónica. La terminación en una interfaz puede consistir de cualquier combinación de aparatos dependiendo solamente del requisito de que la suma de los números de equivalencia del timbre de todos los aparatos no exceda a cinco.

Equipo de radio

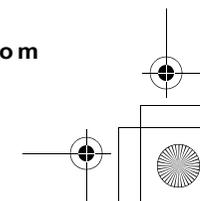
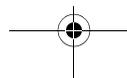
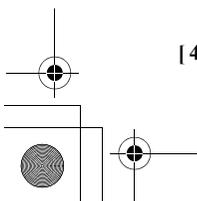
La término "IC:" antes del número de certificación de radio solamente significa que las especificaciones técnicas de Industry Canada han sido cumplidas.

La operación está sujeta a las dos condiciones siguientes: (1) que este aparato no cause interferencia, y (2) que este aparato debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la interferencia que pueda causar una operación indeseable del aparato. La privacidad de las comunicaciones no se puede asegurar cuando se use este teléfono. La privacidad de las comunicaciones puede que no esté segura con el uso de este teléfono.



[40] INFORMACIÓN ADICIONAL

www.uniden.com



Índice

A, B

Búsqueda del receptor 19

C

Cambio a la marcación por tono . 18

Canal 18

Carga del paquete de pilas 8

Código digital de seguridad 31

Conexión de la base 8

Contenido del paquete 1

Controles y funciones 4

D, E, F, G, H

Daños hechos por líquido 37

Garantía 39

Guía de referencia rápida 1

I, J, K

Indicador de mensajes de voz en espera 20

Información general 34

Información sobre el adaptador CA 34

Información técnica 34

Instalación de la pinza de la correa 10

Instalación de los audifonos . . . 11

Instalación del teléfono 6

Interferencia 39

L

Limpieza de los contactos de carga 33

www.uniden.com

Llamada en espera 19

M

Memoria de la marcación rápida

Almacenamiento de nombres y números en la memoria de

marcación rápida 22

Realización de llamadas con la

memoria de marcación rápida 26

Modo de marcación 14

Montaje en la pared 9

N, O, P, Q

Noticia de la I.C. 40

Precauciones 38

Programación básica 12

Información 34

Instalación 7

Preparación y carga 7

Reemplazo y manejo 32

R

Realización de una llamada 16

Recepción de una llamada 16

Repetición del último

número marcado 17

RocketDial 21

S

Salida de la cobertura 18

Servicio de la Identificación de

llamadas (Caller ID) 27

Borrado 29

Llamada en espera 19

Realización de una llamada . . . 30

Visualización 28

Solución de problemas 35

T, U

Tono del timbre 15

V, W, X, Y, Z

Volumen del auricular 17

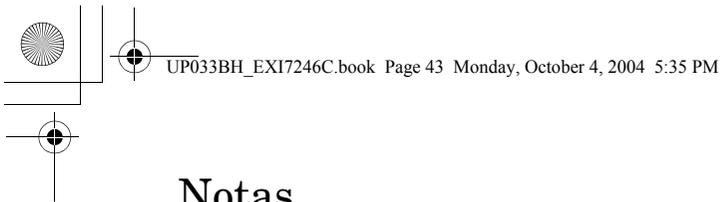
INFORMACIÓN ADICIONAL [41]

INFORMACIÓN
ADICIONAL

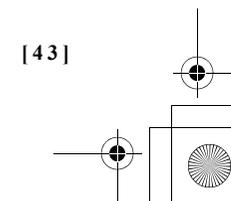
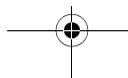
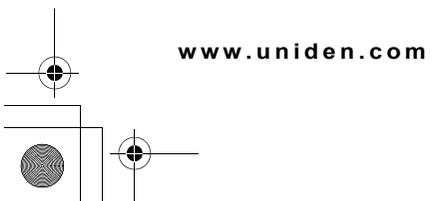
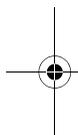
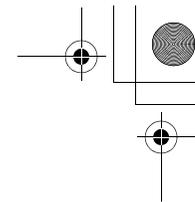
Lista de la memoria

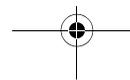
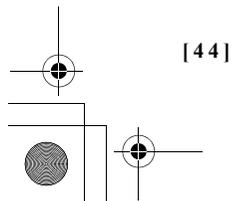
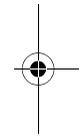
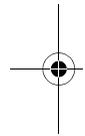
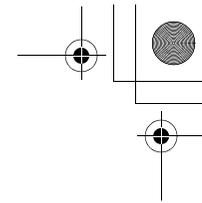
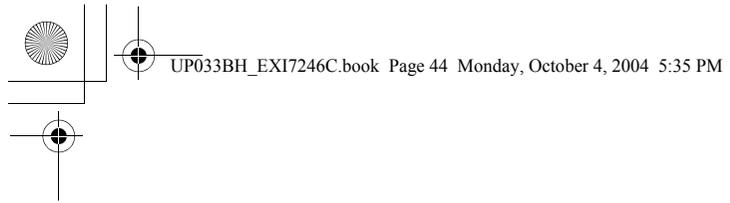
Ubicación de la memoria			Ubicación de la memoria		
Ubicación de la memoria	Nombre	Número telefónico	Ubicación de la memoria	Nombre	Número telefónico
1			6		
2			7		
3			8		
4			9		
5			10		

Ubicación de la memoria			Ubicación de la memoria		
Ubicación de la memoria	Nombre	Número telefónico	Ubicación de la memoria	Nombre	Número telefónico
1			6		
2			7		
3			8		
4			9		
5			10		

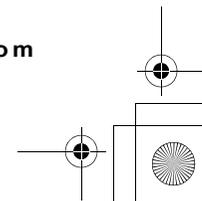


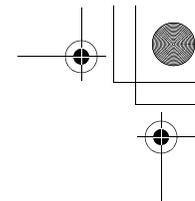
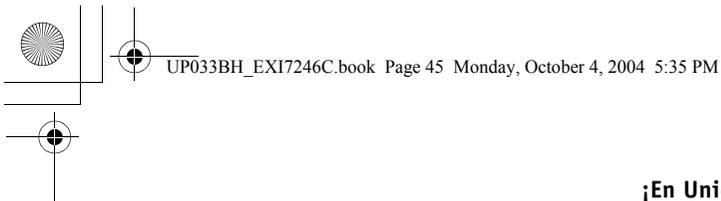
Notas





www.uniden.com





¡En Uniden cuidamos de usted!

Si necesita ayuda con este producto, por favor llame a la línea de asistencia al consumidor de Uniden en el

1-800-297-1023 o visite nuestra página en el internet **www.uniden.com**

POR FAVOR NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO AL SITIO DE LA COMPRA

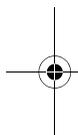
Nuestros representantes estarán encantados de poder ayudarle con cualquier problema que tenga con el funcionamiento de esta unidad, con la disponibilidad de accesorios o cualquier otro problema relacionado.

Gracias por la compra de un producto de Uniden.

Horario: Lunes-viernes de la 8 de la mañana hasta las 5 de la tarde, hora central.



Acceso



Para más información sobre la accesibilidad de las características de este producto, por favor llame

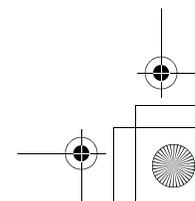
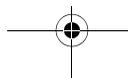
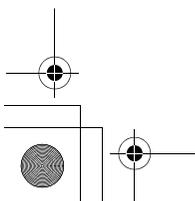
1-800-874-9314 (V/TTY)



Uniden®

Puede estar cubierto bajo uno o más de los siguientes patentes estadounidenses:

4,523,058	4,595,795	4,797,916	5,381,460	5,426,690	5,434,905
5,491,745	5,493,605	5,533,010	5,574,727	5,581,598	5,650,790
5,660,269	5,661,780	5,663,981	5,671,248	5,696,471	5,717,312
5,732,355	5,754,407	5,758,289	5,768,345	5,787,356	5,794,152
5,801,466	5,825,161	5,864,619	5,893,034	5,912,968	5,915,227
5,929,598	5,930,720	5,960,358	5,987,330	6,044,281	6,070,082
6,125,277	6,253,088	6,314,278	6,418,209		



Para más
accesorios visite
nuestra página internet
www.uniden.com

¡Regístrese hoy online!
Gracias por la compra de un producto de Uniden

Un Mundo Inalámbrico | **Uniden®**

©2004 Uniden America Corporation, Fort Worth, Texas. Contiene artículos adicionales del extranjero Fabricado especialmente en China